

نیو یارک کے تارک وطن باشندوں کے لیے ایک وسائل رینما کتابچہ

سٹی آف نیو یارک ترک وطن کی حیثیت سے قطع نظر، اپنے تمام باشندوں کا تعاون کرتا ہے۔ مدد تک رسائی، 200 سے زائد زبانوں میں، ایک فون کال یا کلک دور ہے۔ آپ کے شروعات کرنے کے لیے یہ ایک فوری لائحہ عمل ہے:



ترک وطن سے متعلق قانونی مدد

- ActionNYC 1-800-354-0365 پر پیر تا جمعہ، 9 بجے صبح تا 6 بجے شام مفت، محفوظ ترک وطن سے متعلق مدد کے لیے کال کریں۔
- 311 پر کال کریں اور "citizenship appointment" (شہریت کی اپائنٹمنٹ بولیں) یا nyc.gov/NYCitizenship ملاحظہ کریں مفت شہریت کی درخواست میں مدد اور مالی مشاورت کے لیے جو چندہ عوامی لائبریریز میں دستیاب ہے
- ترک وطن سے متعلق ایسے خدمت فراہم کنندگان سے ہوشیار رہیں جو اپنے گاہکوں کا فائدہ اٹھاتے ہیں۔ صرف کسی بھروسے مند، لائسنس یافتہ اٹارنی یا الحاق یافتہ نمائندے سے مدد حاصل کریں۔ اس بارے میں سوالات کے لیے، نیا امریکیوں ہاٹ لائن کو **1-800-566-7636** پر پیر سے لے کر جمعہ تک 9 بجے صبح تا 8 بجے رات کے بیچ کال کریں

خاندانوں کا تحفظ کرنا اور انہیں با اختیار بنانا

تعلیم



اسکول میں اپنے بچوں کا اندراج کروائیں۔ نیو یارک سٹی کے ہر بچے کو ترک وطن کی حیثیت سے قطع نظر، سرکاری اسکولی تعلیم کا حق ہے۔ جو بچے 4 سال کے ہیں یا 4 سال کے ہو رہے ہیں وہ Pre-K کے اہل ہیں اور تمام باشندوں کو 5 سال کی عمر سے لے کر سند یافتگی تک یا تعلیمی سال کے اختتام تک جب ان کی عمر 21 سال ہو جائے گی سرکاری اسکول میں جانے کا حق ہے۔ Pre-K, 3-K یا DOE کے کسی بھی اسکول میں اندراج کروانے کے لیے، **311** پر کال کریں یا schools.nyc.gov/enrollment ملاحظہ کریں۔

نگہداشت صحت



بعض اوقات ہر کسی کو مدد کی ضرورت ہوتی ہے، اور کسی کو بھی اکیلے جدوجہد نہیں کرنی چاہیے۔ کم قیمت پر ہنگامی اور غیر ہنگامی نگہداشت صحت سبھی عوامی ہسپتالوں اور کلینکس میں اور دیگر حسب مقدور کلینکس میں دستیاب ہے۔ NYC Well ذہنی صحت اور/یا منشیات کے بیجا استعمال سے متعلق تشویشات کے مدنظر مدد طلب کرنے والے ہر فرد کے لیے نیو یارک سٹی کی مفت، رازدارانہ امداد، بحرانی مداخلت اور معلومات اور حوالے کی خدمت ہے، جو روزانہ 24 گھنٹے، ہفتے کے 7 دن، سال کے 365 دن، 200+ زبانوں میں دستیاب ہے۔ **1-888-NYC-Well** کو کال کریں یا **WELL** لکھ کر **65173** پر بھیجیں۔

ہنگامی غذا اور پناہ گاہ



ضرورت مندوں کے لیے مفت غذا، پورے NYC کے مقامات ضرورت مند لوگوں کو مفت غذا فراہم کرتے ہیں۔ ہوم بیس (Homebase) پروگرام باشندوں کو پناہ گاہ کے نظام میں داخل ہونے سے روکنے میں مدد کر سکتا ہے۔ مزید جاننے کے لیے nyc.gov/Homebase ملاحظہ کریں یا **311** پر کال کریں۔

نگہداشت طفل



مفت یا کم قیمت پر نگہداشت طفل۔ کم آمدنی والے وہ خاندان جن کے یہاں 6 ہفتے سے لے کر 12 سال کی عمر تک کے بچے ہوں مفت یا کم قیمت پر نگہداشت طفل حاصل کر سکتے ہیں۔ مزید جاننے کے لیے nyc.gov/ACS ملاحظہ کریں یا **311** پر کال کریں۔

ہماری کمیونٹیز کو محفوظ رکھنا

امتیازی سلوک سے تحفظ



نیو یارک کے تمام باشندوں کو جائے کار، رہائش اور عوامی مقامات پر غیر قانونی امتیازی سلوک، انتقامی کارروائی اور ہراسانی سے آزاد رہنے کا حق ہے۔ شکایت درج کرانے کے لیے یا مزید جاننے کے لیے، **311** پر کال کریں یا NYC کے کمیشن برائے انسانی حقوق (NYC Commission on Human Rights) سے **1-718-722-3131** پر رابطہ کریں۔

عوامی تحفظ



سٹی ہذا ترک وطن سے متعلق نفاذ کا عمل انجام نہیں دیتا ہے۔ NYPD جرم کے متاثرین، گواہوں یا مدد طلب کرنے والے دوسرے لوگوں کے ترک وطن کی حیثیت بارے میں نہیں پوچھتا ہے۔ منافرت کے جرم کا شکار ہوئے کسی بھی شخص کو یا اگر یقینی طور پر معلومات نہیں ہو تو NYPD سے رابطہ کرنا چاہیے NYPD کی ہیٹ کرائمز ٹاسک فورس (Hate Crimes Task Force) سے براہ راست رابطہ کرنے کے لیے، **1-646-610-5267** پر کال کریں۔

اپنا مفت IDNYC - شناختی کارڈ حاصل کریں

اپنا IDNYC حاصل کرنے کے لیے، آج ہی ایک اپائنٹمنٹ طے کریں۔ **311** پر کال کریں اور "IDNYC" بولیں یا nyc.gov/IDNYC ملاحظہ کریں۔ IDNYC نیو یارک کے 10 سال اور اس سے زیادہ عمر کے تمام باشندوں کے لیے ایک مفت شناختی کارڈ ہے جس کے درجنوں فائدے ہیں۔ IDNYC ترک وطن کی حیثیت کی معلومات اکٹھا نہیں کرتا ہے اور درخواست دہندگان کی معلومات خفیہ ہوتی ہیں۔ سٹی ہذا قانون کی مکمل ترین حد تک IDNYC کی معلومات کا تحفظ کرے گا۔



چاہے بذریعہ فون ہو، آن لائن ہو یا بذات خود ہو، میئر کا دفتر برائے امور تارکین وطن (Mayor's Office of Immigrant Affairs) آپ کی مدد کے لیے حاضر ہے۔ ہمیں براہ راست **1-212-788-7654** پر 9 بجے صبح تا 5 بجے شام، بروز پیر تا جمعہ کال کریں۔ یا ہمارے تین NYC امیگرنٹ انفارمیشن ڈیسکس (NYC Immigrant Information Desks) میں سے ایک پر تشریف لائیں جس کی نشاندہی آپ nyc.gov/ImmigrantInfoDesk پر کر سکتے ہیں۔